



Spendenkonto:
Jesuitenmission
 Königstr. 54 - D - 90402 Nürnberg
 Bank: Ligabank Nürnberg
Konto-Nr.: 511 55 82 BLZ: 750 903 00
 IBAN: DE 61 750 903 00 000 511 55 82
 S.W.I.F.T.: GENODEF1M05
Stichwort: Loyola-Gymnasium Prizren

Herausgeber:
Association "Loyola-Gymnasium"
 Rr. e Tranzitit Petrovë
 20000 Prizren - Kosovo
 P. Walter Happel SJ
 alg-news@alg-prizren.com
 www.alg-prizren.com
 © 2013 Association "Loyola-Gymnasium"

Liebe Freunde des Loyola-Gymnasiums,

die Sommerferien liegen hinter uns und ebenso die ersten Wochen des neuen Schuljahres. In den Sommerferien hat sich hier bei uns so Einiges getan und auch zum neuen Schuljahr gibt es eine Reihe von interessanten Neuigkeiten zu berichten, was auf den nun folgenden Seiten geschehen soll.

Bau

Fussböden

In den Klassenräumen des Gymnasiums wurden während der Sommerferien die Böden erneuert. Es war nach acht Jahren durchaus sinnvoll den Linoleumboden durch einen gekachelten Boden zu ersetzen. Wir hoffen, dass er pflegeleichter und strapazierfähiger ist als der alte.

Grundschule

In einem Flügel des Mädcheninternates wurden die Räume zu Klassenzimmern für unsere, in diesem Jahr beginnende, Grundschule umgebaut. Hinter dem Gebäudeteil wird ein Kinderspielplatz angelegt, der allerdings noch nicht fertiggestellt ist.

Heizung

Die Brenner unserer Zentralheizung wurden ebenfalls erneuert. Statt bisher vier sind es jetzt drei Brenner, die allerdings sehr viel effizienter heizen und weniger Rauch verursachen.

Außerdem ist die Ersparnis beim Brennmaterial so, dass sich der Austausch innerhalb von vier Jahren amortisiert haben sollte.



Neue Fussböden



Neue Grundschule



Neue Brenner

Rechtstreit mit dem THW

Wie bereits berichtet, hatten wir am 28.11.2012 Klage beim Landgericht Bonn eingereicht. Nach einigem Hin und Her ging die Klageerwiderung der Gegenseite im Juli beim Landgericht ein. Unsere Stellungnahme dazu liegt nun auch dem Gericht vor.

Ob das bedeutet, dass mit einer Entscheidung noch in diesem Jahr zu rechnen ist, steht aber in den Sternen.

Schule

28.06.2013 - Semimatura

Am 28. Juni, dem letzten Tag des vergangenen Schuljahres, mussten sich unsere Schüler der IX. Klassen der staatlichen Zwischenprüfung unterziehen. Mit den Ergebnissen, die am 8. Juli veröffentlicht wurden, dürfen wir zufrieden sein.

Të dashur miq të Loyola-Gymnasium,

pushimet verore janë prapa nesh, dhe gjithashtu javët e para të vitit të ri shkollor. Në pushimet verore ka ndodhur shumë-ka dhe gjithashtu për vitin e ri shkollor, janë një numër i lajmeve interesante për të raportuar, çka kanë ndodhur do të gjeni në faqet në vijim.

Ndërtimi

Dyshemetë

Gjatë pushimeve verore janë rinovuar dyshemetë në klasat e gjimnazit. Është e kuptueshme që pas tetë viteve ishte më se e nevojshme të ndërrohet dyshemeja nga linoleumi në atë me pllaka. Ne shpresojmë që kjo dysheme do të jetë më lehtë për t'u mbajtur dhe më e qëndrueshme sesa dyshemeja e deritanishme.

Shkolla Fillore

Në njërin krahë të konviktit të vajzave dhomat janë rikonstruktuar në klasa, të cilat do të shërbejnë për fillimin e shkollës sonë fillore këtë vit. Prapa ndërtesës është krijuar një park lojrash për fëmijë, i cili nuk është përfunduar ende.

Ngrohja

Flakdhënësit e ngrohjes sonë qendrore gjithashtu janë rinovuar. Në vend të katër flakdhënësëve tani janë vetëm tre, por të cilët janë më efikas në ngrohje më dhe shkaktojnë më pak tym.

Përveç kësaj, kursimi në lëndë djegëse do të bëjë që mjetet e shpenzuara për ndërrimin e tyre brenda katër viteve të amortizohen.

Proceset gjyqësore me THW

Siç ju kemi raportuar më parë, me datë 28.11.2012, pranë Gjykatës së Qarkut në Bonn ne kemi bërë një apel. Pas disa shtyerjeve me radhë për përgjigjen e palës tjetër, në korrik është pranuar nga gjykata e rrethit. Opinioni ynë për këtë qëshetje tani është në dispozicion të gjykatës.

Se a do të thotë që një vendim pritet gjatë këtij viti qëndron vetëm në yje.

Shkolla

28.06.2013 - Semimatura

Me 28 qershor, në ditën e fundit të vitit të kaluar shkollor, nxënësit e e klasave të IX-ta iu nënshtruan testit të arritshmërisë. Ne jemi të kënaqur me rezultatet, të cilat u shpallën me 8 korrik.



Von zu erreichenden 100% schafften unsere Neuner 87,21%! Das ist im Vergleich zum vergangenen Jahr eine Steigerung um mehr als 6%. Herzlichen Glückwunsch!

24.08.2013 - Zweite Aufnahmeprüfung

Noch einmal traten für die Klassenstufe VI zwanzig Jungen und Mädchen und ebenso viele für die Klassenstufe X an. Leider konnten wir nicht alle, die die Prüfung bestanden hatten, aufnehmen, da keine Plätze mehr zur Verfügung standen.



Hohe Konzentration beim Lösen der gestellten Aufgaben

Nga suksesi 100%, nxënësit e klasave të nënta kishin arritur 87,21 %. Kjo është në krahasim me vitin e kaluar, një rritje prej më shumë se 6%. Urime të përzemërta!

24.08.2013 - Provimi i dytë pranues

Edhe njëherë u paraqitën njëzet djem dhe vajza për klasën e VI, dhe poashtu njëzet për klasën e X. Edhe pse e kishin kaluar provimin, për fat të keq nuk kemi pasur mundësi t'i pranojmë të gjithë për shkak të mungesës së vendeve.



Eröffnungskonferenz

28.08.2013 - Eröffnungskonferenz

Am Mittwoch trafen sich die Lehrer und Erzieher vormittags zur Eröffnungskonferenz und um letzte Details für das neue Schuljahr zu besprechen. Die Stundenpläne waren erstellt, die Lehrdeputate ver- und die Klassen eingeteilt.

Informiert wurde über letzte Neuigkeiten, Schülerzahlen, neue Kollegen usw.. Besonders die inhaltliche Ausgestaltung des Unterrichts wurde besprochen. Problemlösendes Denken und die Auswertung von Erfahrungen sollen weiterhelfen beim überlegten Handeln.

29. - 30.08.2013 - Ausflug nach Durrës

Am Donnerstag brachen alle zu einem gemeinsamen Ausflug nach Durrës auf, bei dem man sich informell noch zu so manchem Thema austauschen konnte. In Durrës ließ man es sich gut gehen und besichtigte z. B. das römische Amphitheater mit seiner byzantinischen Kapelle und so manches sehenswerte Überbleibsel aus römischen oder auch venezianischen Zeiten.



Durrës - das größte römische Amphitheater auf dem Balkan!

28.08.2013 - Mbledhja e hapjes

Të mërkurën paradite, u takuan mësuesit dhe edukatorët në mbledhjen e hapjes për të diskutuar për detajet e fundit për vitin e ardhshëm shkollor. Oraret ishin përpiluar, norma e orëve ishte shpërndarë dhe klasat ishin ndarë.

Ata u informuan për risitë, numrin e nxënësve, kolegët e rinjë etj. Mbajtja e mësimit u diskutua në mënyrë të veçantë. Qasja në zgjidhjen e problemeve dhe vlerësimi i përvojave ndihmojnë gjatë veprimeve të matura.

29. - 30.08.2013 - Ekskurzioni në Durrës

Të enjten, të gjithë mësimdhënësit u nisën për një udhëtim të përbashkët për në Durrës, ku në mënyrë informele mund të shkëmbejnë ide të ndryshme. Në Durrës ata kaluan mirë, u vizitua si psh. amfiteatri romak me kapellën e tij bizantine dhe të gjitha reliket e tij të kohës romake ose edhe të kohës veneciane.

Kolegë të rinjë

Ne urojmë mirëseardhje mësueses tonë të gjermanishtes zonja Karina Rieckhoff dhe mësuesit tonë të gjuhës shqipe zotëri Naser Ilazi. Në shkollën tonë fillore kanë ardhur zonja Agnesa Çipa-Laçi dhe zonja Shukrije Krasniqi.

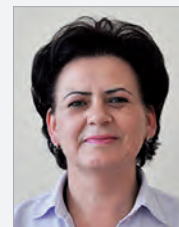
Të gjithëve mirëseardhje të përzemërt! Ju urojmë një fillim të mbarë!



Karina Rieckhoff
Deutsch



Naser Ilazi
Albanisch



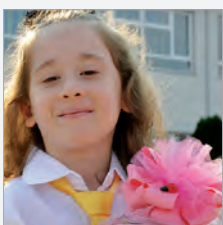
Agnesa Çipa-Laçi
Grundschule



Shukrije Krasniqi
Grundschule

Neue Kollegen

Als neue deutsche Deutschlehrerin an unserer Schule begrüßen wir Frau Karina Rieckhoff und für das Fach Albanisch Herrn Naser Ilazi. Für unsere neue Grundschule begrüßen wir Frau Agnesa Çipa-Laçi und Frau Shukrije Krasniqi. Allen ein herzliches Willkommen! Wir wünschen einen guten Start!



Schuljahr 2013/14 - Zahlen

Wir beginnen das neue Schuljahr am Gymnasium mit 701 Schülerinnen (299) und Schülern (402). Damit sind alle Klassenräume genutzt und das Gymnasium hat seine geplante Kapazitätsgrenze erreicht. Darunter begrüßen wir drei neue Anfangsklassen VI mit 45 Mädchen und 57 Jungen sowie zwei neue Klassen X mit 29 Mädchen und 30 Jungen. In unserer Grundschule beginnen wir das Schuljahr mit 40 Schülerinnen (18) und Schülern (22) in zwei Klassen. Zum neuen Schuljahr und zur Entwicklung der Schülerzahlen hier ein kleiner Überblick:

Viti shkollor 2013/14 - Numrat

Vitin e ri shkollor në gjimnaz, e fillojmë me 701 nxënëse (299) dhe nxënës (402). Të gjitha klasat janë të shfrytëzuara dhe gjimnazi ka arritur kapacitetin e planifikuar. Ndër ta përhëndesim tri klasë të reja të VI-ta, me 45 vajza dhe 57 djem si dhe dy klasë të X-ta, me 29 vajza dhe 30 djem. Në shkollën tonë fillore viti shkollor filloi me 40- nxënëse (18) dhe nxënës (22) në dy klasë.

Një vështrim i vogël për vitin e ri shkollor dhe për zhvillimin e numrit të nxënësve:

Schuljahr	2005/06			2006/07			2007/08			2008/09			2009/10			2010/11			2011/12			2012/13			2013/14		
	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂	Σ	♀	♂			
Schüler																											
- extern	135	60	75	236	102	134	375	166	209	411	191	220	394	184	210	399	172	227	457	187	270	511	215	296	601	263	338
- intern	30	11	19	81	27	54	114	41	73	151	66	85	159	65	94	179	73	106	157	57	100	147	56	91	144	55	89
Gesamt	165	71	94	317	129	188	489	207	282	562	257	305	553	249	304	578	245	333	614	244	370	658	271	387	745	318	427

02.09.2013 - Erster Schultag

Wir hatten wieder einmal Glück und konnten uns bei Sonnenschein morgens um 08:00 im Amphitheater versammeln. Neben Schülern, Erziehern und Lehrern waren auch viele Eltern gekommen.

02.09.2013 - Dita e parë e shkollës

Përsëri patëm fat dhe në mëngjesin me diell në orën 08:00, të gjithë u mbledhën në amfiteatër. Krahas nxënësve, edukatorëve dhe mësuesve kishin ardhur edhe shumë prindër.



Neu, neugierig, aufgeregt und ein klein wenig skeptisch?

Begrüßt wurden die neuen Schüler der Klassenstufen VI und X und ganz besonders unsere neuen Zwergerl der ersten Klasse der Grundschule, deren erster Schultag mit einem Eis am Stiel versüßt wurde.

U përhëndetën nxënësit e klasave të VI-ta, dhe të X-ta, dhe veçanërisht xhuxhat tanë të klasës së parë, të cilëve në ditën e tyre të parë të shkollës, iu ëmbëlsua dita me një akullore.



Ob es hier wohl immer Eis gibt?





Internat

28.08.2013 - Erzieherkonferenz

Nach einem Gang durch die Internatsräume und deren Begutachtung beschäftigte man sich mit der Gruppeneinteilung und den Verantwortlichkeiten der einzelnen Gruppen für das Gesamt des Internats. Zuständigkeiten und neue Ideen wurden besprochen.

Das neue Schuljahr im Internat beginnt mit 56 Mädchen und 89 Jungen in acht Gruppen. Da die Internatsräume nicht alle genutzt werden, kam auch die Idee auf, zusätzliche Studieräume einzurichten. Dieses Anliegen soll bedacht und auf seine mögliche Verwirklichung hin geprüft werden.

Nach Abschluss der Beratungen um die Mittagszeit setzte man sich dann, mit den Lehrern, zu einem gemeinsamen Mittagessen im Freien zusammen. Am folgenden Tag startete man dann auch gemeinsam mit den Lehrern zu einem Ausflug nach Durrës.

Lajde Karrica, Sr. Hilda - Neue Erzieherin

Im Kreis der Erzieher wurde Schwester Hilda, als neue Kollegin im Mädcheninternat, begrüßt. Sie hatte bisher als Katechetin in der albanischen Gemeinde in Stuttgart gearbeitet. Willkommen und auf ein gutes Beginnen.

01.09.2013 - Anreisetag

Am Sonntagnachmittag war es nach den langen Ferien endlich soweit. Alte und neue Internatsbewohner reisten an, erzählten von ihren Ferienerlebnissen, lernten sich kennen. Die Zimmer wurden bezogen, die Mitbewohner begrüßt, Eltern und Freunde, manchmal mit einer Träne, verabschiedet.

Beim Abendessen, und erst recht bei der sich anschließenden Party, war dann so mancher Abschiedsschmerz schon wieder vergessen.

Konvikti

28.08.2013 - Mbledhja edukatorëve

Pas një shëtitje nëpër hapësirat e konviktit dhe inspektimit të tyre, u bë ndarja e grupeve dhe u diskutua edhe për përgjegjësitë e secilit grup në të gjithë konviktin. U diskutuan ndarja e punëve dhe idetë e reja.

Viti i ri shkollor në konvikt fillon me 56 vajza dhe 89 djem, në tetë grupe. Pasiqë nuk mund të shfrytëzohen të gjitha hapësirat në konvikt lindi edhe ideja për krijimin e dhomave të tjera të studimit. Kjo kërkesë do të mirret parasysht dhe do të mendohet për realizimin e mundshëm.

Pas përfundimit të dikitimeve, rreth mesditës, u drekua së bashku me mësimitdhënësit në natyrë. Ditën e nesërme, të gjithë, së bashku me mësimitdhënësit u nisën në një ekskurzion për në Durrës.



Lajde Karrica, Sr. Hilda
Eduktorja e re

Në grupin e edukatorëve u mirëprit motra Hilde si kolege e re në konviktin e vajzave. Deri tani, ajo kishte punuar në komunitetin shqiptar në Stuttgart si ligjëruese e fesë. Mirëseardhje dhe një fillim të mbarë!

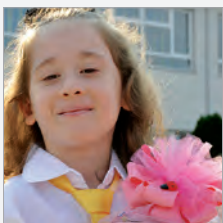
01.09.2013 - Dita e ardhjes

Të dielën pasdite, pas një pushimi të gjatë, më në fund erdhi dita. Banuesit e vjetër dhe të rinj të konviktit arritën, treguan për përvojat e tyre të pushimeve dhe u njoftuan me njëri tjetrin. Dhomat u mbushën, u përshëndetën me bashkëbanuesit, u përshëndetën nga prindërit dhe miqtë, ndonjëherë edhe me lotë.

Gjatë darkës dhe veçanërisht pas ahengut të planifikuar në vazhdim, u harrua edhe dhimbja e përshëndetjes.



Unsere Erzieher begrüßen ihre Schützlinge und deren Eltern.





Besucher und Besuche

21.08.2013 - Graz und Zagreb

Auf dem Rückweg ins Kosovo machten P. Happel und Herr Schwarzbach Halt bei den Schulschwestern in Graz. Dort trafen sie die neue Generaloberin, Sr. Petra Rosenberger, sowie deren Vorgängerin, Sr. Brigitte Gölles.

In Zagreb machten sie Halt bei den Kroatischen Jesuiten und verlebten einen angenehmen Abend mit dem ehemaligen Provinzial, P. Ivan Koprek.



Generaloberin Sr. Petra Rosenberger und Sr. Brigitte Gölles

Liebe Freunde, die ersten beiden Schulwochen liegen schon wieder hinter uns. Die Routine hat, im guten Sinn, schon wieder eingesetzt. Jetzt wollen wir hoffen, dass wir das gut begonnene Schuljahr zu einem mindestens ebenso guten Abschluss bringen werden. Sie werden sicher wieder von uns hören.

Für heute wünschen wir alles Liebe und Gute, es grüßen ein dankbarer

P. Walter Happel SJ
und das gesamte ALG-Team

Vizitorët dhe vizitat

21.08.2013 - Graz dhe Zagreb

Në rrugën e kthimit për në Kosovë, P. Happel dhe zotëri Schwarzbach u ndalën te motrat e shkollës në Graz. Atje, ata takuan motrën kryesore M. Petra Rosenberger si dhe paraardhësen e saj, M. Brigitte Gölles.

Në Zagreb, ata ndaluan të Jezuitët Kroat dhe kaluan një mbrëmje të këndshme me ish provincialin P. Ivan Koprek.



P. Ivan Koprek SJ

Të dashur miq, dy javët e para shkollë i kemi lënë përsëri pas nesh. Rutina, në kuptimin e mirë, ka filluar përsëri. Tani ne shpresojmë që këtë vit, i cili ka filluar mirë, t'a përmbyllim gjithashtu me një përfundim të mirë. Ju, sigurisht që do të dëgjoni përsëri nga ne.

Të gjitha të mirat për sot,
ju përshendet me mirënjohje

Atë Walter Happel SJ
dhe i gjithë ALG-Team



Anreisetag - abends Party im Amphitheater!

www.alg-prizren.com

Spendenkonto:
Jesuitenmission
Königstr. 54 - D - 90402 Nürnberg
Bank: Ligabank Nürnberg
Konto-Nr.: 511 55 82 BLZ: 750 903 00
IBAN: DE 61 750 903 00 000 511 55 82
S.W.I.F.T.: GENODEF1M05
Stichwort: Loyola-Gymnasium Prizren

Herausgeber:
Association "Loyola-Gymnasium"
Rr. e Tranzitit Petrovë
20000 Prizren - Kosovo
P. Walter Happel SJ
alg-news@alg-prizren.com
www.alg-prizren.com
© 2013 Association "Loyola-Gymnasium"

